

# INFORMATIONS Lannion

Mensuel d'informations municipales / N° 26 / Février 1982



## Soins à domicile

*Pour Mme Nicaud, infirmière, les visites ne se limitent pas aux seuls soins.*

*La gentillesse et l'amitié ont aussi leur place, qu'apprécient les anciens.*

## EDITORIAL

### Le traitement des ordures ménagères



En France, plus de douze millions de tonnes de déchets ménagers solides sont produits chaque année. On évalue que l'ensemble des activités de collecte et de traitement emploie plus de 45.000 personnes pour un total de dépenses annuelles supérieur à trois milliards de francs.

Sous ces trois aspects : collecte, transport et traitement, l'élimination des déchets intéresse donc un important personnel et engage une part notable du budget des collectivités locales.

C'est la loi du 15 juillet 1975, article 12, qui fait une obligation aux communes d'évacuer régulièrement les résidus de la consommation des ménages. Cette même loi fait une obligation, depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1981, pour les communes, d'éliminer les déchets en conformité avec les règles de protection de l'environnement et interdit les décharges simplifiées.

Il faut savoir que chacun d'entre nous produit par jour 1 kg d'ordures ménagères.

A Lannion, en 1981, nous avons produit 6.231,775 tonnes d'ordures

ménagères sans compter le verre.

En matière de déchets, c'est le traitement qui s'avère le plus difficile à maîtriser du fait des coûts d'abord, mais aussi de la technique à utiliser et de la commercialisation des matières rejetées.

Pour traiter ses ordures, la ville de Lannion appartient au S.I.T.O.M. (Syndicat intercommunal pour le traitement des ordures ménagères).

(suite page 4)

SOMMAIRE

- P 1 - Editorial, par Jean Tazé
P 2 - Conseil municipal du 11<sup>e</sup> février
Réunion publique du 15 février
P 3 - Les travaux
P 4 - Réunion de Beg-Léguer
P 5 - L'étatisation du commissariat de police
P 6-7 - La S.M.U.R.
P 8-9 - Les soins à domicile
P 10 - Bibliothèque municipale
P 11 - Calendrier de Lannion
P 12 - Les Gras 1982

AU CONSEIL MUNICIPAL DU 11<sup>ER</sup> FEVRIER :

Le vote des subventions aux clubs et associations

Après le vote sur la délimitation de la commune de Lannion...

La lecture des propositions de subventions...

Les subventions sont adoptées à l'unanimité...

Malgré l'opposition de MM. Le Mée et Mear...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

Centre social

Un deuxième semestre à être embauché à Saint-Elivet...

Malgré l'opposition de MM. Le Mée et Mear...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

des garanties de service

Un système adopté (Ecopost et compostables) permettra d'éliminer...

Le horloge de Saint-Jean du Baly...

Réalisés par l'entreprise Le Houdeur...

Le calendrier des travaux des rues piétonnes...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

fonctionnement des associations

Comité des fêtes, 35 000; Casse des écoles, 100 000; B.A.S., 400 000...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

Le projet de loi relatif au calendrier de Lannion est adopté...

Le projet de loi relatif aux Gras 1982 est adopté...

Le projet de loi relatif à la S.M.U.R. est adopté...

Le projet de loi relatif aux soins à domicile est adopté...

Le projet de loi relatif à la bibliothèque municipale est adopté...

TRAVAUX :

un important programme

La commission des travaux a procédé le 1<sup>er</sup> décembre dernier à la réception de plusieurs réalisations...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

Local de peinture sur sole de foyer Dagorn...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

La durée des travaux, la circulation piétonne...

Transports Y. GOASDOUE
Tous déménagements
ST. ELIVET-LANNION Tél. (96) 37.00.88

Ets GUÉGAN
T.V. - HI-FI - VIDEO - COMPOSANTS
DEPANNAGE - BOBINAGE
Moteurs électriques - Pompes - Vente et réparations
11, rue Jeanne d'Arc LANNION Tél. 37.97.40

Le Grand brico
TOUT EST PLUS FACILE AVEC NOS CONSEILS
SAINT MARC - B.P. 218
22303 LANNION
Tél. 37.09.96

TREGOR - BUREAU E. LE SAINT
Tout l'équipement de bureau
4, Quai de La Corderie LANNION Tél. 37.09.26

Cofran LUBRIFIANTS
Notre représentant sur le département
M. Bernard SYLVESTRE
Hillion-22120 PLEDRAN
Tél. 32.24.79

PATSY-MODE LA MODE AU FÉMININ
Rayon grandes tailles
2, Rue Duguesclin Tél. 37.66.08. LANNION

AVEC L'EUROCHÈQUE B.P.A.
Crédit automatique
Retraits 24 h sur 24
Utile garantie pour vos fournisseurs
Retraits dans 37 pays d'Europe
Banque Populaire d'Armorique - Quai d'Alger LANNION / Tél. 37.43.82

TRANSPORTS TERRASSEMENTS DEBROUSSAILLAGE
Eugène LE LAOUENAN
T.V. Bric PLOUBREZE
22300 Lannion
Tél. (96) 37.00.91

Produits métallurgiques
Quincaillerie générale
Fournitures industrielles
Chauffage central
Sanitaire
Electroménager
Rue de Perros-Guirec
22304 LANNION cedex
Tél. (96) 37.52.52

Permanences des élus

- M. Tazé, le jeudi, de 16 h à 17 h, et à Ker-Uhel, au centre social, chaque dernier samedi du mois, de 14 à 15 h.
Jeudi, M. Le Mée, 10 à 11 h, M. Gourrou, 17 h 30 à 19 h, M. Gauquier, 10 à 12 h.
Vendredi, M. Police, 11 à 12 h, M. Gauquier, 17 à 18 h.
M. Jagoz est en général ses permanences le lundi, de 9 h à 10 h 30, sauf quand il est retenu à l'Assemblée nationale ou au conseil général, auquel cas sa permanence a lieu à un autre moment, indiqué dans la presse.

FINANCES COMMUNALES :

Réunion publique d'information le lundi 15 février

Après les réunions publiques de Saint-Elivet et de Beg-Léguer, qui étaient plutôt des réunions de quartier, la municipalité a rapproché du vote, le 1<sup>er</sup> mars prochain, du budget communal, une réunion publique sur cette question complexe...

Les subventions

Après les réunions publiques de Saint-Elivet et de Beg-Léguer, qui étaient plutôt des réunions de quartier, la municipalité a rapproché du vote, le 1<sup>er</sup> mars prochain, du budget communal, une réunion publique sur cette question complexe...

1.440 APPS, 850 Unions des élèves du littoral, 500 Bibliothèque pour tous, 330 foyer IUT, 150 Maireries du Léguer, 330 aide aux mères, 7200 Vie libre, 700 Croix-rouge, 700 Croix-rouge sportive, 1800 Anis de la Terre, 300 500 personnes en difficulté, 660 Micro-Club, 500 Papiers blancs, 600 éducation sanitaire, 500 Air Foz, 500 école de musique de Saint-Breiz, 5000 Comité des fêtes, 35 000 Casse des écoles, 100 000 B.A.S., 400 000 dont 150 000 en salaires du personnel, foyer Dagorn, 120 000 foyer Coates, 100 000 office des retraités, 140 000, F.F.T. Saint-Avé, 18 000, office du tourisme, 65 000, OMS, 103 500, école de jeunesse, 15 000, Stade Lannionais (foot), 25 000, Stade Lannionais (basket), 7 200, ASPTT, 2 600, USL, 26 000, centre d'accueil, Saint-Elivet, 200 000, A.C.E.V., 360 000, C.S.B., 2 000 000, O.A.C., 175 000, W.O.A., W.E.P., 315 000, syndicat de l'agriculture, 1 650 200, association Rive Gauche, 19 850, Banque, 30 000, BRGM, 35 260, professeurs, 60 000. Au total : 5 927 739 F.



LANNION - Le futur chemin pour piétons entre les deux ponts.



LANNION - La square de la Poste, avant les travaux qui vont le transformer.



LANNION - Le square de la Poste, avant les travaux qui vont le transformer.



LANNION - Le square de la Poste, avant les travaux qui vont le transformer.



LANNION - Le square de la Poste, avant les travaux qui vont le transformer.



LANNION - Le square de la Poste, avant les travaux qui vont le transformer.



LANNION - Le square de la Poste, avant les travaux qui vont le transformer.

Le chemin piétonnier a été tracé le long du Léguer entre le Pont de Viarmes et le Pont de Sou-Loec.

HUILES 4500 m² un magasin pas comme les autres LANNION
Route de PERROS-GUIREC Tél. (96) 37.41.68

**SACER** Société anonyme pour la construction et l'entretien des routes

Tous travaux de terrassements, canalisations, voiries, enrobés, sols industriels, abords de villas, tennis, terrains de sports, etc...

Agence de ST-BRIEUC Z.I. des Chatelets  
22440 PLOUFRAGAN - Tél. 94.02.31

**QUÉMENER**  
28235 TREFLAUENAN - Tél. 99.59.72

Produits d'entretien Colgate-Palmolive  
Produits alimentaires d'Aubéri - Barbier-Dauphin

**IDEY** IMPACT-DISTRIBUTION  
Jouets - Jeux - Cadeaux - Plein air  
28235 TREFLAUENAN - Tél. 99.83.08

**Agence Lannionnaise**  
Hervé et Philippe LE BERRE

Agents généraux de l'U.A.P.

Toutes Transactions Immobilières et Commerciales

Tél. (96) 37.53.12  
B.P. 32-11, Quai d'Algulion - 22301 LANNION

**RALLYE HYPERMARCHÉ**  
Route de Perros - LANNION

**CREDIT LYONNAIS**  
VOTRE PARTENAIRE

A LANNION 25, rue Ernest Renan

entreprise de plâtrerie  
**A. Planchais**  
spécialiste plâtre projection  
classés sèche  
carreaux de plâtre

Rue de Perros - Saint-Jean  
Saint-Jean - Perros  
22100 PERROS-GUERC  
Tél. (96) 21.21

ENTREPRISE GENERALE DE BATIMENTS  
**Charles KERAMBRUN**  
S.A. au Capital de 440.000 F.  
Le Stanco  
B.P. n° 232 - 22303 LANNION CEDEX  
Tél. 37.44.76

**Réunion publique de Beg-Léguer :**  
Une trentaine de personnes ont rencontré les élus et parlé de leurs problèmes



Une trentaine de personnes ont assisté à cette réunion publique de Beg-Léguer.

M.M. Gourou et Tazé, qui siègent au conseil d'administration, ont pris bonne note de ces remarques, après avoir fait observer, qu'un effort certain d'humanité avait été entrepris depuis quelques années.

**Routes et noms de rues :**

- Certaines routes ont été améliorées par le passage de camions.
- Le nom de certaines rues ou de quartiers ne semble pas donner entière satisfaction.
- La circulation et le stationnement posent beaucoup de problèmes, l'été, lors de la fréquentation de la plage de Beg-Léguer. La sécurité des enfants n'est pas assurée lorsqu'ils se déplacent à pied du bourg à la plage.
- Les habitants ont demandé que la surveillance de la plage soit assurée jusqu'à la rentrée scolaire de septembre.
- L'association des Amis de la plage de Beg-Léguer (ASSAP) a regretté qu'un club d'animation pour les jeunes ne fonctionne en juillet et août. L'ASSAP a accepté de prendre la responsabilité morale d'un club à la ville proposant une solution.
- Les habitants du quartier ont été très heureux d'apprendre que leur maison de quartier serait sans doute fermée pour l'été.

**Transport centre ville-Beg-Léguer :** Les habitants ont demandé que la surveillance de la plage soit assurée jusqu'à la rentrée scolaire de septembre.

**L'association des Amis de la plage de Beg-Léguer (ASSAP) a regretté qu'un club d'animation pour les jeunes ne fonctionne en juillet et août. L'ASSAP a accepté de prendre la responsabilité morale d'un club à la ville proposant une solution.**

**Les horaires du mercredi après-midi ne donnent pas satisfaction. Le départ de 14 h 30 est trop tardif et le retour 16 h ne laissant pas suffisamment de temps aux résidents de Beg-Léguer pour leurs affaires à Lannion.**

**Des après sou les menus ont été demandés.**

**Divers :**

- Les habitants du quartier ont été très heureux d'apprendre que leur maison de quartier serait sans doute fermée pour l'été.
- Les parents de l'école DWAN se sont inquiétés de savoir si la sécurité serait bien assurée pendant les travaux de construction de la maison de quartier. L'entreprise Merzban sera alertée de ce problème posé par la proximité de l'école DWAN. Ces parents ont fait remarquer que l'école avait occupé pendant un certain M. Gaston avait besoin d'entretien à l'attention de M. Gaubier.

En terminant la réunion, l'ASSAP a invité la municipalité à participer à la petite réunion de quartier organisée le samedi 23, à 20 h 30.

**Le comité est un produit utile en agriculture comme amendement organique. Il est obtenu par transformation des ordures et correspond à un bon usage réel, c'est un moyen de recyclage de matières organiques.**

**Le combustible qui sera fabriqué se présente sous la forme de granulés. Ils peuvent être utilisés dans les chaudières à charbon moyennes ou petites adaptations.**

**L'économie d'énergie réalisée pour le S.I.T.O.M. doit être de 1.400 tonnes équivalent pétrole par an.**

**Si nous ne rencontrons pas de problèmes particuliers, l'usage de cet état sera opérationnel en mars 1983.**

**L'élimination des résidus urbains, problème crucial pour une municipalité. Nous pensons y avoir répondu en trouvant une solution écologique et économique.**

**Jean TAZÉ adjoint au maire président du S.I.T.O.M.**

**C'est ce qui a été voté à l'unanimité par le conseil municipal de Lannion et mis en place au mois de juin 1981. A la fin décembre, nous avons ramassé 141 tonnes, soit un peu plus de 1 kg par mois et par habitant.**

**Le traitement de nos ordures ménagères doit nous permettre de produire 40 % de compost, 21 % de combustible et récupérer 0,28 % de PVC, 2,72 % de verre et 5 % de ferraille si on tient compte d'une perte en eau de 10 %, il restera 15 % de résidu à mettre en décharge.**

**Le syndicat ayant examiné les différents procédés en a conclu que quel que soit le système retenu, il était nécessaire d'effectuer une collecte sélective du verre.**

**C'est ce qui a été voté à l'unanimité par le conseil municipal de Lannion et mis en place au mois de juin 1981. A la fin décembre, nous avons ramassé 141 tonnes, soit un peu plus de 1 kg par mois et par habitant.**

**Commissariat de police :**  
une étatisation qui est la bienvenue

Décidée récemment au ministère de l'Intérieur, l'étatisation de la police municipale est la bienvenue pour tout le monde, pour les finances communales, pour le personnel et pour le service rendu.

En 1981, pour la première fois, le commissariat a établi la liste complète des interventions et des actions menées. On va le voir en lisant ci-dessous cette liste : le nombre des affaires est important et leur complexité évidente. Il était plus que temps de renforcer l'effectif et les moyens de notre police pour qu'elle puisse faire face, normalement, aux besoins d'une ville de 20.000 habitants.

Mais laissons le commissaire Griaot présenter le bilan d'activité de l'année 1981 :



Le personnel du commissariat lors de l'échange des vœux en janvier dernier.

**ETAT DES CRIMES ET DELITS CONSTATES**

Désignation des infractions	Nombre
Vol avec violence contre une femme sur la voie publique	1
Contrabande de lieux d'habitation	7
Contrabande de locaux industriels et commerciaux	38
Contrabande d'autres lieux	9
Vol de l'éclairage et d'autres objets	87
Vol dans des locaux administratifs et publics	4
Vol dans des locaux	2
Vol de la route (sans véhicule automobile)	24
Vol d'automobile	2
Vol de véhicules motorisés à 2 roues	33
Excitation de mineurs à la débauche	15
Membres de famille non pourvus de pension alimentaire	3
Non-représentation d'enfants	2
Contestation de liquidations de biens publics	1
Contestation de liquidations de biens privés	1
Violations de dispositions des autorités	4
Faux documents d'identité	1
Faux en matière publique ou privée	2
Escroqueries par chèques vides et contraventions	15
Escroqueries par chèque provision	1
Chèques sans provision	27
Non-IR contravention	1
Fiducie	1
Fautes administratives	1
Travaux effectués sans permis	46
Violations de l'interdiction d'embarquer des chiens	1
Distributions de actes de violence envers animal domestique	2
Bras de scierie	1
Bigarré	1

**ETAT DES INFRACTIONS AU CODE DE LA ROUTE CONSTATEES**

Nature des infractions ou des causes d'accidents	Nombre
Conduite en état d'ivresse ou en état alcoolique	5
Occupation de la partie gauche de la chaussée	1
Changement de sens de circulation	1
Violation excessive en raison de circonstances	1
Non-résistance de la route	1
Inobservation de la priorité d'un piéton	2
Inobservation d'un temps d'arrêt au "stop"	1
Arrêt ou stationnement gênant	86
Stationnement abusif ou en infraction à un A.M.	106
Stationnement sur passage pour piétons	108
Stationnement sur trottoir	108
Autres infractions aux règles de conduite	7
Infractions relatives aux règles d'éclairage des véhicules	4
Non-utilisation du ceinture de sécurité	1
Non-utilisation de la ceinture de sécurité	1
Défaut de permis de conduire	1
Infractions relatives à l'immatriculation des véhicules	1
Autres infractions aux règles administratives	1
Daté de l'huile	46
Défaut d'assurance	5
Défaut de vignette fiscale	5

**ACTIVITES ADMINISTRATIVES**

Cartes nationales d'identité	1.092
Passeports	281
Administratives de sortie du territoire	273
Demandes de renseignements administratives	1.506
Demandes de renseignements judiciaires	224
Suppléments de permis de conduire	101
Infractions commises par les piétons	76
Dossiers - Etrangers -	76

**MINISTERE PUBLIC**

Amendes pénales fixes	910
Ordonnances pécuniaires	840
Dossiers d'indulgence	413

**Mécanographie**  
ORGANISATION DE BUREAU  
Méthodes de travail  
Méthodes de gestion  
Méthodes de gestion  
Méthodes de gestion  
35, rue Kérarantop  
Tél. 37.03.39

**P. Petibon**  
LANNION

**Les Ets SYLVESTRE**  
Concessionnaires CITROEN LANNION

Mettent à votre disposition

**UN SERVICE DEPAISSAGE 24 h/24**

Toutes marques  
Tél. de JOUR : 37.04.33  
Tél. de NUIT  
et JOURS FERIES : 37.01.05

les mutuelles du mans  
23, avenue Ernest Renan

**Emile LINTANT**

TOUTES ASSURANCES CREDITS  
Tél. (96) 37.41.62 22801 LANNION CEDEX

**POMPES FUNEBRES GÉNÉRALES**

Concessionnaire du Service des inhumations de la VILLE DE LANNION-33 rue de Treguer. Tél. 37.04.03

Toutes démarches évitées aux familles, soins de conservation par procédé I.F.T. Prélevement des fluides et découpage sur comble ou livrets diocésains et par organes mutilés.

Renseignements, documentation et devis gratuits. Grand choix d'articles funéraires.

**COMBUSTIBLES ET SERVICE CHAUFFAGE**

**Laurent BRIAND**  
2, avenue de Rosampont - 22300 LANNION  
Tél. 37.03.64

L'ensemble de la salle de bain... C'est notre problème.

**HUET & LANOE**  
huet & lanoe  
la maison marie-claire

Une salle d'exposition permanente en ambiance. Des sanitaires de haute qualité. Un choix de carrelages. Mieux et plus vite pour votre confort.

37, avenue de Rosampont de Lannion - Tél. 37.03.33. Ouvert du lundi au samedi de 8 h à 12 h et de 14 h à 18 h.

**EDITORIAL** (Suite de la page 1)

groupant les villes de Lannion, Perros-Guerc, Regastal, Pleumeur-Bodou, Tregastal.

Depuis 1970, nos ordures sont traitées dans un four d'incinération. Malheureusement celui-ci n'a jamais fonctionné correctement et a été abandonné.

Une procédure engagée par le tribunal administratif a permis le 19 septembre 1979, de condamner la Société E.T.T. à verser la somme de 1.680.379 F.

Le syndicat ayant examiné les différents procédés en a conclu que quel que soit le système retenu, il était nécessaire d'effectuer une collecte sélective du verre.

C'est ce qui a été voté à l'unanimité par le conseil municipal de Lannion et mis en place au mois de juin 1981. A la fin décembre, nous avons ramassé 141 tonnes, soit un peu plus de 1 kg par mois et par habitant.

Le traitement de nos ordures ménagères doit nous permettre de produire 40 % de compost, 21 % de combustible et récupérer 0,28 % de PVC, 2,72 % de verre et 5 % de ferraille si on tient compte d'une perte en eau de 10 %, il restera 15 % de résidu à mettre en décharge.

Le syndicat ayant examiné les différents procédés en a conclu que quel que soit le système retenu, il était nécessaire d'effectuer une collecte sélective du verre.

C'est ce qui a été voté à l'unanimité par le conseil municipal de Lannion et mis en place au mois de juin 1981. A la fin décembre, nous avons ramassé 141 tonnes, soit un peu plus de 1 kg par mois et par habitant.

Le traitement de nos ordures ménagères doit nous permettre de produire 40 % de compost, 21 % de combustible et récupérer 0,28 % de PVC, 2,72 % de verre et 5 % de ferraille si on tient compte d'une perte en eau de 10 %, il restera 15 % de résidu à mettre en décharge.

Le syndicat ayant examiné les différents procédés en a conclu que quel que soit le système retenu, il était nécessaire d'effectuer une collecte sélective du verre.

C'est ce qui a été voté à l'unanimité par le conseil municipal de Lannion et mis en place au mois de juin 1981. A la fin décembre, nous avons ramassé 141 tonnes, soit un peu plus de 1 kg par mois et par habitant.

# S.M.U.R. (Service Médical d'Urgence et de Réanimation)

## Bilan de trois années de fonctionnement

111 interventions pour les six derniers mois de 1979. 318 en 1980, 500 l'an dernier et probablement plus de 1.000 dans les prochains années, voilà des chiffres qui montrent sans contestation possible le développement constant de ce service médical d'urgence créé en juillet 1979. Grâce au S.M.U.R., des dizaines et des dizaines de vies humaines ont été sauvées et cela est inappréciable.

Jusqu'en 1979, les secours étaient principalement assurés par les sapeurs-pompiers de Lannion qui dirigeaient, après les premiers soins, les blessés ou malades vers le centre hospitalier. Ce mode d'intervention pouvait être amélioré mais à condition de lui donner un autre contenu: les sapeurs-pompiers, en étant bien conscients, eux qui connaissent les problèmes pour les vivre quotidiennement et à cette époque, les responsables de centres de secours furent un peu partout en France, invités à passer dans le S.M.U.R., ces services médicaux d'urgence et de réanimation.

Cette proposition, présentée sous forme de projet par les sapeurs-pompiers, s'appuyait sur l'organisation d'un tour de garde des médecins privés qui disposeraient à tout moment d'un véhicule équipé au matériel d'intervention.

Pour généraliser quelle était cette proposition se heurtait quand même à des difficultés concrètes d'application.

La municipalité décidait de renvoyer cette affaire, devant le conseil d'administration de l'hôpital qui comprend trois élus: M. Jagnot, président du C.A., M. Gourou et Tazet. A son tour, le conseil d'administration de l'hôpital se prononça le 19 juin 1979 en faveur de l'organisation du S.M.U.R. à partir du centre hospitalier, comme c'est le cas à Dinan, où fonctionnait un S.M.U.R. et comme le recommandait le personnel O.G. de l'hôpital.

Mais le point de départ de ce service et ce qui en définitive contribua à le lancer, fut l'arrivée, le 1<sup>er</sup> juillet, d'un médecin anesthésiste-réanimateur, le D<sup>r</sup> Galopin, qui avait longtemps travaillé en région parisienne au S.A.M.U. Dès lors, les événements se précipitèrent. Le 2 juillet, M. Alain Gourou, représentant le maire, empêché, représenta le D<sup>r</sup> Galopin et le lendemain une convention provisoire était établie. En voici l'essentiel:

Il s'agissait de permettre sur un appel des pompiers de Lannion, lors des interventions qui concernent des accidents, à effectuer auprès des malades ou du personnel médical.

Le centre de secours de Lannion mettait à la disposition du centre hospitalier une voiture légère, une RS 11, équipée par la ville, d'un dispositif d'alarme et de radio, et basée près du service d'urgence de l'hôpital. De son côté, le centre hospitalier équipait le véhicule de tout le matériel d'intervention et détachait à chaque appel des pompiers trois personnes, un anesthésiste-réanimateur, une infirmière anesthésiste et un conducteur ayant une bonne connaissance de la région couverte (14 communes).

Et de fait, le démarrage, puis une progression constante des interventions ou aide de par avec le bon fonctionnement de l'équipe ainsi constituée autour du D<sup>r</sup> Galopin.

## « Ici les pompiers, faites partir le S.M.U.R. »

Au centre de secours, l'homme de service vient de recevoir un appel angoissé: un accident grave a eu lieu à Pleumeur-Boëdic. Un blessé est dans le coma. Aussitôt, l'ambulance des pompiers reçoit l'ordre de partir dans les secondes qui suivent et l'hôpital est alerté. D'un côté, le conducteur de la RS du S.M.U.R. prend connaissance de la route à suivre, de l'autre le médecin de service entend le signal sonore du « bob » qu'il porte constamment sur lui, un appareil qui l'avertit d'avoir à repêcher le centre de secours, ce qui a fait immédiatement ou s'il est en opération après s'être fait remplacer. Tout ceci ne demande que deux ou trois minutes et lorsque le médecin arrive dans la cour des urgences, il trouve son équipe et la RS part vers sa mission. Toiles, armoires dehors.

L'ambulance des pompiers est partie la première. Prenant à contrebasse le pont de Virmes, elle gagne sans un temps précieux et arrive rapidement sur le lieu de l'accident. Les premiers soins sont donnés et c'est là le rôle essentiel des pompiers qui de préparer l'intervention médicale. Les blessés dont celui dans le coma sont placés dans l'ambulance. La RS arrive peu après et le médecin anesthésiste peut intervenir avec un maximum de chances de succès car il possède avec lui tout le matériel de réanimation circulatoire, de réanimation respiratoire, des sondes, des miroirs et de multiples drogues.

Et les secours et course contre le mort. En même temps que sur place le médecin fait face au problème posé par le blessé, l'hôpital est alerté et prépare l'intervention chirurgicale. Plus, ce sera le retour vers l'hôpital, la RS suivant l'ambulance à l'intérieur de laquelle les soins sont prodigués.

On peut s'étonner de voir parfois l'ambulance et la RS qui la suit, rouler à petite vitesse et on se demande « mais pourquoi ne vont-elles pas plus vite ? ». L'important, en fait, c'est d'arriver le plus vite possible sur les lieux et c'est la raison pour laquelle il importe aux automobilistes qui se trouvent devant les véhicules d'intervention de dégager la voie au plus vite, car, la chaque seconde est précieuse. Ensuite, quand le blessé se trouve dans l'ambulance, on peut dire que l'intervention médicale a déjà commencé.

Ces choses ont lieu actuellement au rythme de près de deux par jour et leur fréquence devrait rapidement augmenter dans les années qui viennent. Elles sont déclenchées automatiquement dans les cinq cas suivants:

- Femmes en couches
- Accident sur la voie publique avec incarceration de personnes
- Accident avec trois blessés ou plus (légers)
- Toutes les détresses cardio-respiratoires.



Sur la route, près du radôme, deux voitures arrêtées: l'ambulance des pompiers et le véhicule du S.M.U.R.

Dans les autres circonstances, c'est le sapeur-pompier responsable qui juge de la nécessité de réclamer la sortie du S.M.U.R.

**Le rôle essentiel des sapeurs-pompiers**

On a vu plus haut les sapeurs-pompiers jouent un rôle de première importance dans le déclenchement du dispositif de secours. Leur équipement leur permet d'intervenir très vite sur les lieux avec l'ambulance et si celle-ci est déjà partie sur une opération et qu'un autre appel intervient, on fait partir l'ambulance du centre de secours le plus proche. Ces ambulances, les V.S.A.B. (véhicules de secours aux asphyxiés et blessés) sont équipées de matériel de désincarcération et d'un matériel médical de première urgence, ainsi que d'un standard décodeur qui reçoit les appels du « bob ».

Le centre de secours de Lannion qui dispose de deux V.S.A.B. est en liaison radio avec les autres ambulances des centres de secours périphériques, le centre hospitalier, la gendarmerie et le commissariat de police.

Le S.M.U.R. de Lannion a fait l'objet d'une thèse pour le docteur en médecine, Sou Auteur, M. Yann Dèveaux, de Broche, a étudié le fonctionnement de la première année d'activité de ce service. Il analyse les interventions du S.M.U.R. selon quatre critères: la répartition dans le temps, la nature des appels, la provenance des appels, les modalités de transport.

**La répartition dans le temps: un maximum en été, le week-end et le soir**

C'est tout logiquement en été que l'on retrouve le plus grand nombre d'appels. La zone d'intervention du S.M.U.R. comprend quatre cantons et couvre une population d'environ 63.000 habitants. En été, ce chiffre est porté à 200.000. Le week-end est une autre source d'interventions, spécialement le vendredi soir. A noter que pour l'heure, les appels les plus fréquents se situent entre 14 h et le début de la soirée, puis entre 22 h et 1 h du matin.

**La nature des appels: accidents, malades à domicile et suicides**

Les accidents de la circulation représentent près de 40 % des appels (39,5 %). L'auteur de la thèse note à cet effet « que dans la majorité des cas l'appréhension de la gravité des lésions, faite par le corps des sapeurs-pompiers, est très correcte.

Les malades à domicile constituent 26 % des interventions. Les appels proviennent dans ce cas des médecins traitants qui se trouvent devant des accidents coronariens ou neurologiques aigus.

Les tentatives de suicide ne sont pas négligeables, surtout elles représentent 16,7 % des interventions. Parmi elles, les tentatives de suicide médicamenteuses sont de loin les plus fréquentes (60,6 %).

Les blessés divers (4,8 % des appels)

Les noyés (3,8 % des cas),

Les causes psychiatriques aigües (3 %).

Les modalités de transport de 80 % des malades ou blessés étaient dans un état nécessitant un geste médical (surveillance cardiologique, oxygénation au masque, assistance cardio-respiratoire avec intubation trachéale, massage cardiaque externe).

On remarquera enfin que 80 % des interventions ont lieu dans un rayon de 10 km (54,5 % entre 0 et 5 km, 25,4 % entre 5 et 10 km, 10 % entre 10 et 15 km, 8,4 % entre 15 et 20 km).

## Un entretien économique

Il n'est pas inutile de parler chiffres. On dit couramment que une vie humaine n'a pas de prix et c'est vrai, mais ce qui on ne sait pas c'est le coût de la mort pour la collectivité. Il est estimé à 500.000 F. Absolument que 71 % des tués de la route ont entre 20 et 30 ans. D'autre part 60 % des tués de la voie publique sont décédés dans les 100 premières minutes qui suivent l'accident. Pour certains d'entre eux, aucun secours n'est possible, mais pour beaucoup d'autres, l'intervention rapide et efficace du S.M.U.R. ou du S.A.M.U. leur sauve tout simplement la vie ou leur permet d'éviter une aggravation de la situation, on enregistre une économie dont bénéficie la collectivité.

Il faut préciser que les services du S.M.U.R. sont gratuits et considérés comme des interventions des sapeurs-pompiers. Le prix de revient pour la collectivité étant de 200 F par intervention, ce qui est vraiment minime par rapport au service rendu.

Créé en 1979, le S.M.U.R. de Lannion n'a toujours pas d'existence légale et il n'est pas inutile de souligner que si sa naissance a été le fruit d'une volonté concertée des élus de la commune, des sapeurs-pompiers et de l'équipe médicale son développement durable n'a été possible que grâce au travail qui ne passe pas au-devant du docteur Galopin et à l'appui d'un homme d'ordre, mais efficace, le directeur de l'hôpital, M. Guéguen. Dans quelques semaines, en tout cas avant l'été, le S.M.U.R. de Lannion sera reconnu. D'autres moyens, dont l'hélicoptère qui sera basé à Lannion, lui seront alors donnés, lui permettant de répondre aux besoins de la population tregoraise.



Le retour à l'hôpital. La RS revient toujours l'ambulance prête au service des urgences ou le blessé est attendu.

## Un entretien avec le D<sup>r</sup> Galopin

Avant longtemps travaillé dans un des S.A.M.U. de la région parisienne, le D<sup>r</sup> Galopin a tout de suite mis son expérience professionnelle au service du S.M.U.R. de Lannion.

Nous l'avons rencontré à l'hôpital et il a bien voulu répondre à quelques-unes de nos questions.

- L'appel au S.M.U.R. N'importe qui peut faire appel au S.M.U.R. Il suffit de faire le 15, et il y a un sapeur-pompier. C'est important car il ne s'agit pas de partir sur un problème mineur que d'autres peuvent traiter, par exemple à Louarnec, et d'être appelé peu après pour un accident grave à Belle-Ile.

- Définition du S.M.U.R.: C'est un service des urgences itinérant. C'est en quelque sorte l'annexe du service des urgences à l'hôpital.

- Son utilité: Nous avons sauvés des personnes - le chiffre est difficile à estimer - en intervenant très vite. Le conditionnement permet de transporter le blessé dans de bonnes conditions alors que dans la plupart des cas, le blessé serait mort sur place ou pendant son transport. De plus, le malade ou le blessé est attendu à l'hôpital que nous avons prévu par radio et dirigé vers le bon service qui suit ce qu'il doit faire. L'essentiel, pour nous, c'est de maintenir les fonctions vitales du blessé pour le présenter à l'hôpital dans les meilleures conditions.

- Un exemple de « miracle »: On peut prendre le cas de cette personne accidentée l'an dernier et qui serait morte sans l'existence du S.M.U.R. On nous appelle pour un accident de la route à P. Le cas est grave, le blessé en état de choc, présentant de multiples fractures dont une de crâne. Le coma est profond. Il était évident qu'on ne pouvait pas transporter sans rétablir les conditions au moins le transport. Nous avons pratiqué la réanimation artificielle, traité les fractures, utilisé six ou sept litres de solution de sang et il y avait en plus une rupture de la rate et une hémorragie interne. Nous avons « raffraîchi » le blessé, envoyé à l'hôpital de Lannion pour un examen approfondi, placé en réanimation et décidé de le transférer à Brest, où il a été opéré. Depuis, cette personne a repris normalement son travail mais elle sait très bien qu'elle revient de loin.

- Un souvenir particulier? Le nuit du réveil, le 25 décembre dernier. Nous avons eu un très bon service en deux jours. A peine étonné nous sommes au on nous appelle pour une autre urgence. Je n'ai pas fermé l'œil de la nuit mais j'ai fait bon pain.

# TOUS MATERIAUX

## Salle d'expositions

### Route de Perros - Lannion

# S.L.B.

**37.44.79**

**ISOVER**

SAINT-GOBAIN

*Economies d'énergie, tout le monde en parle, nous vous aidons à les réaliser avec :*

**FUTRE IBR - ROLLISOL CALIBEL**

# SAMARCANDE

*Réalise vos voiliages et double-rideaux*

**37.74.06 - Route de Guingamp - LANNION**

Toujours assisté médicalement, le blessé est conduit dans le service qui correspond à son état.



ASSURANCES GÉNÉRALES DE FRANCE

TOUTES ASSURANCES



Pierre PLUMER 12, rue Jeanne d'Arc Tél. 37.04.64 Jean-Louis DONTOT 5, place des Halles Tél. 37.98.47

BIBLIOTHEQUE MUNICIPALE

Acquisitions de décembre 1981

ROMANS

Prologue pour une Amère, Schneider. Dix contes de Rudyard Kipling. Océanides, Chêne. Le maître apocryphe, Fata Morgana. Le chant de la fleur rouge, L'Épave. Martin. Fata Morgana. Le roman de la femme angélique, Harlequin. Les hommes de la région d'honneur, Chêne. Le vaseau de pierre, Chêne.

BANDES DESSINÉES ADULTES

Les métiers de l'industrie, Bouchou. Anthologie africaine d'expression française, Chêne. Rik et le voleur de France, Chêne. Le voleur du monde, Bouchou. L'autre et son double, Bouchou. Le concubine de Saint-Apollinaire, L'Épave.

ROMANS POLICIERS

A mort l'air maudit, Quénin. Deuxième enquête de Simonov, Adèle. Les hommes de la région d'honneur, Chêne. Le voleur du monde, Bouchou. L'autre et son double, Bouchou. Le concubine de Saint-Apollinaire, L'Épave.

BANDES DESSINÉES ENFANTS

Renard Brasseur, Lady d'Orléans, Pigeon. Les aventures de Robin Hood, Pigeon. Le voleur du monde, Bouchou. L'autre et son double, Bouchou. Le concubine de Saint-Apollinaire, L'Épave.

DOCUMENTAIRES

Les hommes de la région d'honneur, Chêne. Le voleur du monde, Bouchou. L'autre et son double, Bouchou. Le concubine de Saint-Apollinaire, L'Épave.

ROMANS DE SCIENCE-FICTION

Les hommes de la région d'honneur, Chêne. Le voleur du monde, Bouchou. L'autre et son double, Bouchou. Le concubine de Saint-Apollinaire, L'Épave.

CINAMBULLE

LES VOLEURS DE LUNE

deux jumeaux sur le pasme de sa mari, un être philosophique, une chèvre très sage, nous font apprécier la magnificence de la ville dorée avec ses habitants couverts d'or. Mais, tout s'effrite qui veut voler les richesses de la ville se transforme immédiatement en une statue d'or à la voix métallique.

Le clown Augusto à Lannion

C'est le 10 mars que l'on pourra voir le clown Augusto qui est né et conçu dans de nombreuses villes à Saint-Etienne, Nantes, Rennes, Lorient.

Cinéma «LE CLUB»

Lundi 8 et mardi 9, STALKER, Art et Essai. Mercredi 10 au dimanche 14, ROX ET FOLKY, 27 semaine. MAX MAX, jusqu'au mardi 16 (interdit aux moins de 16 ans), film fantastique australien couleurs de George Miller.

Le clown Augusto à Lannion

C'est le 10 mars que l'on pourra voir le clown Augusto qui est né et conçu dans de nombreuses villes à Saint-Etienne, Nantes, Rennes, Lorient.

J.L. THOMAS

meubler et machines de bureau neuf et occasion. Rue Pen Men 22300 SERVEL-LANNION. Tél. 37.49.41 et 37.99.00. Atelier de réparations.

Jean LE HUÉROU

HENVES 22300 SERVEL-LANNION. Téléphone 37.42.76. Transports, Terrassements, Goudronnage.

Art et Essai

Lundi 8 et mardi 9, STALKER, Art et Essai. Mercredi 10 au dimanche 14, ROX ET FOLKY, 27 semaine. MAX MAX, jusqu'au mardi 16 (interdit aux moins de 16 ans), film fantastique australien couleurs de George Miller.

Le clown Augusto à Lannion

C'est le 10 mars que l'on pourra voir le clown Augusto qui est né et conçu dans de nombreuses villes à Saint-Etienne, Nantes, Rennes, Lorient.

Le clown Augusto à Lannion

C'est le 10 mars que l'on pourra voir le clown Augusto qui est né et conçu dans de nombreuses villes à Saint-Etienne, Nantes, Rennes, Lorient.

Le clown Augusto à Lannion

C'est le 10 mars que l'on pourra voir le clown Augusto qui est né et conçu dans de nombreuses villes à Saint-Etienne, Nantes, Rennes, Lorient.

CALENDRIER DE L'OFFICE D'ACTION CULTURELLE

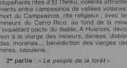
Table with columns for date, event name, location, and time. Includes events like 'CONFÉRENCE', 'CINÉMA', 'CONCERT', 'EXPOSITION'.

Mars

Table with columns for date, event name, location, and time. Includes events like 'CONFÉRENCE', 'CINÉMA', 'CONCERT', 'EXPOSITION'.

Grand reportage : Un film sur les Indiens d'Amérique

Le film (réalisation Patrick Bernard) est le fruit d'un voyage d'un an en Amérique du Nord. Il raconte la vie des Indiens d'Amérique du Nord, leur culture, leur art, leur spiritualité.



Le film raconte la vie des Indiens d'Amérique du Nord, leur culture, leur art, leur spiritualité.

Le film raconte la vie des Indiens d'Amérique du Nord, leur culture, leur art, leur spiritualité.

Office municipal des retraités (Mois de février)

- Lundi 8: Prise de l'annuaire, à 15h, au foyer Les Fontaines. Mardi 9: Démontage activité local et croquet, au foyer A. Thos, à 14h30. Jeudi 11: Au foyer Dagorn, à 14h30. Vendredi 12: Réunion, à 14h30. Samedi 13: Réunion, à 14h30. Dimanche 14: Réunion, à 14h30. Lundi 15: Réunion, à 14h30. Mardi 16: Réunion, à 14h30. Mercredi 17: Réunion, à 14h30. Jeudi 18: Réunion, à 14h30. Vendredi 19: Réunion, à 14h30. Samedi 20: Réunion, à 14h30. Dimanche 21: Réunion, à 14h30. Lundi 22: Réunion, à 14h30. Mardi 23: Réunion, à 14h30. Mercredi 24: Réunion, à 14h30. Jeudi 25: Réunion, à 14h30. Vendredi 26: Réunion, à 14h30. Samedi 27: Réunion, à 14h30. Dimanche 28: Réunion, à 14h30. Lundi 29: Réunion, à 14h30. Mardi 30: Réunion, à 14h30.



Rencontre de gais les de la galerie des rois, à l'office municipal des retraités.

Chaque semaine dans le trégor

Des centaines de petites annonces, toutes les informations de votre commune, plus de 100 photos. « Le Trégor » - 150 ans d'expérience et toujours aussi jeune. « Le Trégor » et son magazine : deux journaux pour le prix d'un.

Faites comme tout le monde, achetez « Le Trégor »

KERAUTO logo and address: 14, rue Ampère, B.P. 253, 22304 SAINT-BRIEUC CÉDEX. Tél. 61.38.00. G.C.P. Rennes 304-26 U.

Grossiste en fournitures générales pour automobiles, carrosseries et industries. Ateliers Electro Diesel France. Service après vente. Toutes installations modernes d'ateliers.

TREANTON Quincaillerie de bâtiment, Couverture, Panneaux, Isolation, Outillage. 37, Avenue de Park Nevez, 22300 LANNION. Tél. (96) 37.62.73.

PIERRES CASSEES GRAVILLONS SABLES. LE YAOLAN Jean Pierre TRANSPORTS. CARRIÈRES PONT-LOUËC. Tél. Carrières (96) 35.39.03.

TRANSPORTS PIERRE LE HOUÉROU Pen an Ru. 22300 LANNION. Tél. (96) 37.01.32.

MUTUALITÉ BRETAGNE. DES GARANTIES COMPLÉMENTAIRES. DES GARANTIES DE PRÉVOYANCE. CASSE MUTUALISTE CHIRURGICALE et MÉDICALE. Tél. (96) 37.01.32.

ENTREPRISE BOURDIN & CHAUSSE. TRAVAUX PUBLICS ET PARTICULIERS. AGENCE LOCALE: Le Rozapart-LANNION. Tél. (96) 37.01.32.

# LES GRAS 1982, de la chanson, de la musique !

Le succès grandissant du carnaval lannionnais fait éclater les murailles du Grand Lannion, puisque, de tous côtés, des chars, des groupes, des attractions pittoresques, annoncent leur participation à ces festivités, qui devraient, avec le temps au diapason, remporter un plein succès.

On a maintes fois souligné que les Trégorrois sont des sentimentaux, des poètes, mais aussi des fervents de l'humour, du pittoresque et de l'insolite. Ils se sont retrouvés dans les métiers, dans la danse, dans les transports, ils ont tressailli dans les Gras d'antan, ils ont bougrement interprété l'originale formule des « Ra et des rats », ils ont célébré le cirque, ils ont fait la fête dans le monde, et les voilà, maintenant, en transpiration, en répétition, à l'approche de la chanson à travers le monde, à travers les temps ! Et croyez bien, si on en croit tous les bruits de la coulisse, ce sera une apothéose, une interprétation « en majeur » !

Sans doute entendrons-nous de vieilles chansons au grand défilé du 21 février. Sans doute rappellera-t-on le Pont d'Avignon, le Clair de la lune, les Gars de la marine, ils ont des chapeaux bretons, et même Pigalle ! Mais on applaudira du plus récent, avec la Danse des canards, La chenille, La bonne du curé et Nostra Carlus !

Depuis plusieurs semaines, on travaille dur dans les quartiers, dans les comités. Les imaginations sont en effervescence, les marteaux, scies, pinces et ciseaux s'agitent à qui mieux mieux !

Et quand arrivera le grand jour, celui de l'intronisation de Mallargé, que se produira-t-il, quelles cérémonies carnavalesques serviront de rampes de lancement ?

Suivant la tradition antique et solennelle, le samedi soir, ce sera l'arrivée de sa Majesté Mallargé, en gare de Lannion. Gare SNCF évidemment, puisque une belle Majesté viendra de loin nous apporter la bonne nouvelle, celle de « La chanson à travers le monde » !

Au train précédent auront débarqué les fanfaristes de la Grande Masse des Beaux-Arts de Paris et ils manifesteront leur joie à coup de cuivres devant Mallargé et sa cour. Spécialistes des grands carnivals, ces musiciens de haut niveau se font une grande joie d'animer notre carnaval 1982, rêvant depuis plusieurs semaines déjà d'un inoubliable séjour. La jeune musique municipale sera de la fête également, comme faire se doit ! Et tous en cœur se dirigeront en retraite aux flambeaux vers la salle municipale de la rue Jean Savidan où se déroulera, à partir de 21 h 30, la première soirée dansante, animée, comme l'an dernier, par Marc Feinder et sa formation, la meilleure du carnaval 1981.

Le dimanche 21, matin, ce sera un avant-goût de la grande manifestation de l'après-midi, et, avant-avant-goût, puisque la ville sera l'objet d'une aubade par la Fanfare des Beaux-Arts et par les Musiciens en Folie de Cholet, toujours accueillis à bras ouverts.

Et l'après-midi, à partir de 15 h, les rues de Lannion seront envahies le grand défilé des Gras s'envolera, comme d'habitude, de Saint-Elivet. Une foule considérable ne manquera pas d'applaudir.

18 chars, une dizaine de groupes, les fanfares du CO Briochin, de Plourhan, de Guingamp, de Pontieux et de Plestin-les-Grèves, auxquelles s'ajoutent les deux formations déjà citées : Cholet et les Beaux-Arts.

A ce grand ensemble, le comité des fêtes a joint deux attractions de l'indébit, avec un groupe local : De Harlem à Lan-Huon, et surtout : Le Secret de Marco Polo, une attraction pittoresque, de grande classe, interprétant la célèbre opérette chantée par Luis Mariano, des gardes tartares, des favorites de l'empereur, dansant dans les rues au rythme d'une excellente fanfare, une de plus ! Au total : 80 exécutants !

Après la dislocation, sur le quai d'Aiguillon, apéritif dansant et gratuit, jusqu'à 19 h 30, dans la salle municipale.

On y découvrira un grand orchestre, encore inconnu à Lannion :

« Liberty Magic Combo » qui animera également, le soir, la deuxième soirée dansante des Gras 1982.

Le lundi 22, ce sera la demi-pause. Il faudra bien se remettre des émotions

du dimanche. Cependant, le comité des fêtes a inscrit au programme de ce lundi un bal à papa, de 15 h à 17 h 30, réservé aux anciens, qui pourront y accéder gratuitement, et qui prendront, certainement, plaisir à revivre leurs Gras d'autrefois.

Et, en fin de soirée, comme les deux années précédentes, une foule de passionnés des Gras, amateurs de musique, se répandront aux quatre coins de la ville, en divers cafés et restaurants, qui auront engagé d'excellents musiciens pour une animation devenue traditionnelle.

Et nous en arrivons au mardi 23, qui verra, une fois de plus, et nous en sommes persuadés, avec une dimension encore améliorée, se développer un grand serpent de plus de 2 000



enfants, depuis le parking de l'hôpital jusqu'à la salle municipale, ce sera alors la fête des jeunes, animée par des musiciens de l'orchestre De Thou, qui sera, le même soir, le clou du grand bal de clôture. Ces troubadours du XX<sup>e</sup> siècle, musiciens, chanteurs, baladins, plusieurs fois vainqueurs de la coupe de France des orchestres de danse, couronneront de la meilleure façon le festival de la danse des Gras 1982.

Que dire encore de ces grandes festivités ?

Y.K.



Comme chaque année, depuis la reprise en 1973, une fête foraine de haut niveau attirera les amateurs, de plus en plus nombreux, autour de grands manèges d'auto-tamponneuses, et autres attractions. Elle se déroulera, pendant une quinzaine de jours, sur le parking de Viarmes.

Que dire de plus, sinon que la fête de la chanson trouvera son apothéose, le mercredi 24, sur les rives du Léguer, tout autour du pont de Sainte-Anne. Verra-t-on finir par une chanson, comme-t-on brûler des mannequins par des Gars de la marine, dansant le hulla-hoop ou le Fandango du pays basque ? Les lavandières descendront-elles de Ploulech laver leur linge en famille, et quelle famille ! Et si tous les gars du monde lannionnais s'y donnent la main pour assurer le final des Gras 1982, ce sera une apothéose à coup de bruits, pour saluer la fin de Mallargé 1982.

Et l'on terminera sur une Danse des canards, Au clair de la lune... en attendant Mallargé 1983.

## Les Gras de Lannion et la Grande Masse des Beaux-Arts

Depuis deux ans, le comité des fêtes était à l'affût, il s'agissait d'obtenir la participation de la fanfare de la Grande Masse des Beaux-Arts de Paris, toujours sollicitée aux quatre coins de l'Europe.

Et nous les aurons, ces fameux cuivres du quai Malaquais, ces pittoresques étudiants archi-musiciens des grands carnivals.

Héritiers des fanfares Callot - Malaquais - Champion et consorts, ils annoncent la couleur tout à fait dans le style de leurs glorieux aïeux, et fondateurs de la dynastie ! Des vérités historiques le précèdent :

- N'est pas fanfariste qui veut, il faut une bonne santé de fer et un moral de cuivre !

- L'harmonie, faut que ça passe ou que ça casse.

- Mets-moi un mi dans le grave, pour avoir plus de moelleux.

- La musique de fanfare sera analeptique et roborative ou ne sera pas.

- Quand j'entends parler de culture, je sors mon trombone à coulisse.

Que de ballades, de galas, de disques, que de 14 juillet tonitruants se sont inscrits au palmarès de ces baladins du cuivre !

Citons seulement quelques enregistrements à leur gloire :

- En chatouillant les arts.
- Faites danser les rosiers.
- Tout ça n vaut pas l'amour.
- Chansons pailardes sur fond de cuivre.
- Bougrement vôte.
- Bal des Beaux-Arts.
- Le Sheik of Beaux-Arabie.
- Et combien d'autres, combien d'autres !

Ils seront Lannionnais le samedi 20 février, en fin d'après-midi, et ils annoncent la couleur en ces termes :

« Notre formation musicale accueillera au son tonitruant de ses cuivres endiablés sa Majesté Carnaval, le samedi soir, donnera une délicate et sympathique aubade le dimanche matin, dans les rues de la ville, et défilera en grand costume l'après-midi.

Je vous prie de croire en l'expression de nos sentiments les plus philharmoniques ».

Voquez le style, voyez le signe précurseur, cela promet dans le sens du « Gros béton musical de haut niveau » coulé jour après jour sur les bords de Seine.

## Ça se précise

Voici la liste des chars et groupes, fanfares et attractions qui participeront aux Gras 1982. La liste est arrêtée sur le papier mais il n'est pas exclu que des formations de dernière heure se fassent.

### • Chars :

1. Club gymnique : *Le hulla-hoop.*
2. Le Marchallach : *Sur le pont d'Avignon.*
3. Rive gauche : *La bonne du curé.*
4. Petit Camp : *La chenille.*
5. Goas-Congar : *Loguivy-de-la-Mer.*
6. Employés municipaux : *La petite diligence.*
7. Pen-an-Ru : *Nostra Carlus.*
8. Stade Lannionnais : *La cage aux oiseaux.*
9. Ploulech : *Les lavandières...*
10. Amis de Beg-Léguer : *Ils ont des chapeaux ronds.*
11. Ker-Uhel et Kerligonan : *Si tous les gars du monde.*
12. CIT-Alcatel : *Les gars de la marine.*
13. Garage Fiat : *La danse des canards.*
14. Majorettes du Léguer : *Fandango du pays Basque.*
15. Centre loisirs St-Elivet : *Au clair de la lune.*

16. Comité Brélévèzev : *Pigalle.*

17. Kersolès : *On est tous... on mange tout !*

18. Comité des fêtes : *Mexico... Mexico !*

### • Groupes :

- Diverses formations de :
- Brélévèzev : *Chante Prévert... !*
- Lotissement Gaic : *Quoi, ma gueule... !*
- Rue Jean Savidan : *Saigon... !*
- Majorettes du Trégor : *Voulez-vous danser, grand-mère...*
- Champ-Blanc : *En passant par la Lorraine.*

### • Fanfares :

- Fanfare de Guingamp
  - Fanfare de Plourhan
  - La batterie-fanfare du C.O. Briochin
  - La fanfare Saint-Jo de Plestin
  - Batterie-fanfare « La Pontrievienne ».
- Attractions :
- La « Grande masse des Beaux-Arts de Paris » et sa fanfare.
  - Les « Musiciens en folie de Cholet ».
  - La garde tartare de « Marco Polo ».
  - De « Harlem à Lan-Huon »...



## Aux Gras de Lannion...

### Le secret de Marco Polo

C'est une attraction inédite, une attraction pittoresque, et de grande classe, que le comité des fêtes a inscrit au programme du défilé du dimanche 21 février :

- 2 gardes porte-bannières aux armes de Marco Polo et du Grand Khann Koubalai.
- 2 bourreaux, crâne et torse nus à la Taras Bouba.
- Deux timbaliers.
- 26 gardes tartares, dansant dans les rues, armés de cimetières, de lances, de boucliers.
- 12 favorites de l'Empereur exécutant des danses dans lesquelles on retrouve tout le charme et la volupté de l'Orient.

Tout cet ensemble, revêtu de costumes aux couleurs chatoyantes, produit un impact visuel extraordinaire, qui lui a permis de récolter, dans les différentes villes où il s'est présenté, les félicitations des jurys les plus difficiles.

Si on y ajoute une fanfare de grande qualité, accompagnant toutes les évolutions, c'est un ensemble important - 80 éléments - qui reproduira les meilleurs moments de la célèbre opérette de Luis Mariano : *Le Secret de Marco Polo*, tout à fait dans la ligne du thème des Gras 1982, la chanson à travers le monde, la chanson à travers les temps !

### Un (petit) mot sur les fêtes d'été

Les contacts pris l'an dernier avec un grand ballet de qualité ont abouti récemment à la conclusion d'un contrat qui verra se produire à Lannion, en prélude aux fêtes d'été, les célèbres ballets Oldarra, de Biarritz. Ce grand gala de folklore aura lieu le 26 juin au soir.

Rappelons que les fêtes d'été se dérouleront du 7 au 10 août.



## RENAULT LANNION

CONCESSIONNAIRE

Station ELF ouverte 24 heures sur 24  
Location véhicules sans chauffeur



marché national de l'OCCASION

nouvelle route de Guingamp Tél. 37.00.23